



La compagnie Commonwealth Plywood Itée

# Procédure coc PEFC et gestion multisite

ST 2002-2013 second edition (2015)  
ST 2002:2020 (2020)

Version 1.1

23 avril 2021

Page 1 de 29

## Table des matières

### Procédure

1. Responsabilités et autorités
2. Enregistrements
3. Gestion des ressources
4. Audits internes et revue de direction
5. Gestion des plaintes
6. Gestion des non-conformités
7. Santé et Sécurité au travail
8. Indentification des intrants
9. Déclaration sur les ventes
10. Utilisation des logos
11. Méthode de crédit
12. DDS - Système de diligence raisonnable / analyse de risque
13. Gestion multisite



La compagnie Commonwealth Plywood Itée

# Procédure coc PEFC et gestion multisite

ST 2002-2013 second edition (2015)

ST 2002:2020 (2020)

Version 1.1

23 avril 2021

Page 2 de 29

## Formulaires et documents associés

(les formulaires sont disponibles dans un dossier séparé. Ils constituent des enregistrements une fois qu'ils sont complétés et sont archivés dans leurs dossiers respectifs)

*Rapport d'audits internes et outil de gestion des non-conformités*

*Checkliste*

*Registre des formations*

*Tableau des crédits PEFC*

## Annexes

A. Responsabilités

B. Suivi des modifications de la procédure

C. Groupe de produit PEFC

**D. Liste des fournisseurs PEFC et SFI**



La compagnie Commonwealth Plywood Itée

# Procédure coc PEFC et gestion multisite

ST 2002-2013 second edition (2015)

ST 2002:2020 (2020)

Version 1.1

23 avril 2021

Page 3 de 29

---

## E. Liste des sites faisant partie du multisite PEFC

### Documents normatifs de référence

*ST 2002-2013 second edition (2015) Chain of Custody of Forest Based Products - Requirements*

*ST 2002:2020 (2020) Chain of Custody of Forest Based Products - Requirements*

*ST 2001:2020 PEFC Trademarks Rules - Requirements*

---



La compagnie Commonwealth Plywood Itée

# Procédure coc PEFC et gestion multisite

ST 2002-2013 second edition (2015)

ST 2002:2020 (2020)

Version 1.1

23 avril 2021

Page 4 de 29

---

## 1. Responsabilités et autorités

**Les responsabilités par site sont indiquées dans les procédures spécifiques à chacun des sites :**

CP\_Belleterre\_déroulage\_manuel CdT  
CP\_Princeville\_déroulage\_manuelCdT\_vf4  
CP\_Shawinigan\_déroulage\_manuelCdT\_vf4  
CP\_Ste-Thérèse\_manuelCdT\_vf6

**Documents :**

*Manuels de CdT spécifiques aux sites*  
*Annexe A*

---



La compagnie Commonwealth Plywood Itée

# Procédure coc PEFC et gestion multisite

ST 2002-2013 second edition (2015)  
ST 2002:2020 (2020)

Version 1.1

23 avril 2021

Page 5 de 29

---

## 2. Enregistrements

---

Les enregistrements sont conservés au moins 5 ans, soit sur le site de production soit au site central comme preuves de conformité :

- Factures et bons de livraison des fournisseurs avec la déclaration PEFC
  - Certificats des fournisseurs (<https://www.pefc.org/> et <https://www.sfidatabase.org/> )
  - Documentation démontrant la gestion des crédits
  - Factures et bons de livraison de ventes de produits certifiés PEFC
  - DDS (Système de diligence raisonnable) avec analyse de risque et gestion des sources à haut risque
  - Audits internes
  - Registre des non-conformités et des actions correctives
  - Registre des plaintes et de leur résolution
-



La compagnie Commonwealth Plywood Itée

# Procédure coc PEFC et gestion multisite

ST 2002-2013 second edition (2015)

ST 2002:2020 (2020)

Version 1.1

23 avril 2021

Page 6 de 29

---

### 3. Gestion des ressources et formation

---

Une formation générale est offerte initialement aux personnes clés et ensuite lorsque requis lors de changements de personnel ou lorsque les procédures ou les instructions de travail spécifiques à la CdT FSC sont modifiées.

Cette formation générale peut être donnée par le responsable du bureau central, ou le responsable FSC / PEFC du site. Le registre des présences est conservé pendant une période d'au moins 5 ans.

**Documents :**

*Registres des formations*

---

### 4. Audits internes et revue de direction

---

Un audit interne est effectué annuellement sur les normes FSC et PEFC par un auditeur qualifié et indépendant. Une revue direction annuelle est effectuée suite aux audits internes afin d'évaluer la performance des chaînes de traçabilité et d'y apporter des correctifs au besoin.

---



La compagnie Commonwealth Plywood Itée

# Procédure coc PEFC et gestion multisite

ST 2002-2013 second edition (2015)

ST 2002:2020 (2020)

Version 1.1

23 avril 2021

Page 7 de 29

## Documents :

*Planification des audits internes*

*Rapport d'audit interne et revue annuelle (intégrée au rapport )*

*Checkliste d'audit par site*

## 5. Gestion des plaintes

---

Processus de gestion des plaintes provenant des sources suivantes :

- fournisseurs,
- Clients
- Autres parties intéressées.

À l'intérieur d'un délai de **10 jours** suivant la réception d'une plainte, les preuves déposées par le plaignant sont évaluées. Advenant une pertinence des preuves, les vérifications terrains qui s'imposent sont réalisées dans un délai maximum de 2 mois. Une décision est prise et communiquée au plaignant, ainsi que le processus de gestion de plainte décrit ici.

---



La compagnie Commonwealth Plywood Itée

# Procédure coc PEFC et gestion multisite

ST 2002-2013 second edition (2015)  
ST 2002:2020 (2020)

Version 1.1

23 avril 2021

Page 8 de 29

La plainte est documentée dans l'outil de gestion des non-conformités (avec description, analyse de cause, plan d'action, vérification si des NC similaires existent ou pourraient survenir ailleurs).

**Document :**

*Registre et gestion des plaintes (FSC et PEFC)*  
*Outil de gestion des non-conformités*

## 6. Gestion des non-conformités

Toutes les non-conformités identifiées lors des processus suivants sont documentées et suivies dans l'outil de gestion :

- Audits internes
- Audit externes
- Plaintes
- Produits non-conformes
- Tout autre identification de situation non-conforme identifiée





La compagnie Commonwealth Plywood Ltée

# Procédure coc PEFC et gestion multisite

ST 2002-2013 second edition (2015)

ST 2002:2020 (2020)

Version 1.1

23 avril 2021

Page 9 de 29

---

## Document :

*Outil de gestion des non-conformités*

## 7. Santé et Sécurité au travail

---

La Compagnie Commonwealth Plywood Ltée s'engage à maintenir sa politique en Santé et Sécurité au travail sur l'ensemble de ses sites administratifs et industriels. La politique corporative est affichée dans chaque site.

Responsabilité : voir

De plus, Commonwealth Plywood respecte les conditions suivantes en matière de droit du travail :

Les employés peuvent s'associer en syndicat et négocier librement

Le travail forcé n'est pas utilisé

Les mineurs de moins de 15 ans ne sont pas embauchés

---



La compagnie Commonwealth Plywood Itée

# Procédure coc PEFC et gestion multisite

ST 2002-2013 second edition (2015)

ST 2002:2020 (2020)

Version 1.1

23 avril 2021

Page 10 de 29

---

Tous les employés bénéficient d'opportunités et de traitement équitables  
Les conditions de travail ne mettent personne en danger.

**Documents :**

*Politique corporative en santé et sécurité.*

---



La compagnie Commonwealth Plywood Itée

# Procédure coc PEFC et gestion multisite

ST 2002-2013 second edition (2015)  
ST 2002:2020 (2020)

Version 1.1

23 avril 2021

Page 11 de 29

## 8. Identification des intrants

---

### Intrants acceptables :

1. Billots provenant **directement** d'une forêt certifiée SFI
2. Billots provenant **directement** d'une forêt certifiée PEFC
3. Billots ou sciages ou placages provenant d'une usine de transformation **certifiée PEFC**

### Intrants inacceptables :

4. Billots ou sciages ou placages provenant d'une usine de transformation **certifiée SFI**

Pour chaque chargement de billots, à son arrivée, le transporteur fournit un bon de livraison où le code de certificat valide PEFC ou SFI apparaît clairement, le cas échéant.

Le responsable de la cour procède à la validation du volume reçu et s'assure que chaque transporteur représente bien un fournisseur dûment autorisé (à partir de la liste complète des fournisseurs préparée à l'intention du responsable de la cour).

---



La compagnie Commonwealth Plywood Itée

## Procédure coc PEFC et gestion multisite

ST 2002-2013 second edition (2015)

ST 2002:2020 (2020)

Version 1.1

23 avril 2021

Page 12 de 29

Le responsable de la cour s'assure également que la catégorie de matière première est clairement indiquée sur chaque bon de livraison. Par la suite, les bons de livraison sont transmis au commis à la réception qui entre les données dans le système d'achats. Les données des volumes correspondant sont quotidiennement transférées au fichier «SUIVI\_PEFC-Site.xls» par cette dernière.

Information à vérifier obligatoirement à l'entrée pour accepter du matériel dans la chaîne PEFC :

- Identification complète du fournisseur (conforme à la liste de fournisseurs)
- Identification du produit
- Quantité
- Date

### **Si le matériel est certifié :**

- Déclaration PEFC
- Numéro de certification PEFC ou SFI (forêt)

Pour toutes les réceptions, les produits doivent être catégorisé selon des groupes de produits pré-définis :

- Billots



La compagnie Commonwealth Plywood Itée

## Procédure coc PEFC et gestion multisite

ST 2002-2013 second edition (2015)

ST 2002:2020 (2020)

Version 1.1

23 avril 2021

Page 13 de 29

- Placages
- Sciages

Tous les fournisseurs PEFC et SFI doivent avoir un certificat en cours de validité et avoir été vérifiés sur les sites suivants :

<https://www.pefc.org/>

<https://www.sfidatabase.org/> )

### **Documents :**

*Bons de livraison des fournisseurs*

*Registre des fournisseurs PEFC et SFI*

*Groupes de produits PEFC*

*Certificats des fournisseurs*



La compagnie Commonwealth Plywood Itée

# Procédure coc PEFC et gestion multisite

ST 2002-2013 second edition (2015)

ST 2002:2020 (2020)

Version 1.1

23 avril 2021

Page 14 de 29

## 9. Déclaration sur les ventes

**Les informations suivantes doivent être disponibles sur les documents de vente PEFC à un client certifié PEFC :**

- Identification complète du client
- Identification du produit
- Quantité
- Date
- Déclaration PEFC : *certifiés 100 % PEFC*
- Numéro de certification PEFC

La déclaration PEFC Controlled Sources, (Sources contrôlées PEFC) peut être utilisée sur les ventes sur les produits contrôlés.

Ces déclarations peuvent être faite au choix sur un des documents suivants, la norme PEFC laisse le choix des documents :

- Factures
- Bons de livraison



La compagnie Commonwealth Plywood Itée

# Procédure coc PEFC et gestion multisite

ST 2002-2013 second edition (2015)

ST 2002:2020 (2020)

Version 1.1

23 avril 2021

Page 15 de 29

- Déclaration électronique
- Certificat de conformité

## Documents :

- *Factures*
- *Bons de livraison*
- *Déclaration électronique*
- *Certificat de conformité*

## 10. Utilisation des logos

L'utilisation des logos et des déclarations PEFC doivent se faire en conformité avec la norme :

PEFC ST 2001, PEFC Trademarks Rules – Requirements.

L'utilisation des marques de commerce PEFC est conditionnelle à l'obtention d'une licence PEFC.

Les logos PEFC doivent être approuvé par l'autorité autorisée par PEFC.



La compagnie Commonwealth Plywood Itée

# Procédure coc PEFC et gestion multisite

ST 2002-2013 second edition (2015)  
ST 2002:2020 (2020)

Version 1.1

23 avril 2021

Page 16 de 29

## Documents :

*Licence PEFC*

*Approbation des logos PEFC*

## 11. Méthode de crédit

---

Les conditions suivantes doivent être respectées pour la gestion du système de crédit PEFC :

- La gestion des crédits doit se faire au sein d'un même Groupe de produit PEFC (voir annexe C);
- Le total des crédits accumulés ne doit pas excéder la somme des crédits accumulés au cours des **24 derniers mois** dans le tableau des crédits;
- Les déclarations peuvent se faire soit uniquement avec PEFC ou combiné avec une autre déclaration (FSC) si les crédits reçus sont aussi certifiés avec un autre système.

### Méthodologie pour le calcul des crédits PEFC :

**Période de déclaration : 4 semaines soit 13 périodes annuelles.**

---





La compagnie Commonwealth Plywood Itée

## Procédure coc PEFC et gestion multisite

ST 2002-2013 second edition (2015)

ST 2002:2020 (2020)

Version 1.1

23 avril 2021

Page 17 de 29

Volume sortant au cours de la période de déclaration x contenu certifié pour la même période de déclaration.

Exemple : 1000m<sup>3</sup> de billots certifiés 100 % PEFC accumulés au cours de la période de déclaration, représentent 60% du poids de l'ensemble des billots entrant lors de la période de déclaration, alors seuls 600m<sup>3</sup> de billots peuvent être vendus avec une déclaration de certification PEFC.

$$1000\text{m}^3 \text{ PEFC } 100\% \times 60\% = 600\text{m}^3$$

### Deux Choix de méthode de calcul (6.4.7 facteur de transformation et 6.4.8 Contenu certifié) :

#### 1. Méthode de calcul utilisant le **ratio entrant/sortant (facteur de transformation)** :

Exemple : 1000m<sup>3</sup> de produits certifiés 100 % PEFC entrant. Facteur de transformation de 80% (1m<sup>3</sup> entrant donne 0.8m<sup>3</sup> de placages). **Crédits de sortie = 800 m<sup>3</sup>.**

$$1000\text{m}^3 \text{ entrants certifiés } 100\% \text{ PEFC} \times 0.8 \text{ facteur de transformation} = 800 \text{ m}^3 \text{ de crédits PEFC}$$

#### 2. Méthode de calcul **Contenu certifié** :



La compagnie Commonwealth Plywood Itée

## Procédure coc PEFC et gestion multisite

ST 2002-2013 second edition (2015)

ST 2002:2020 (2020)

Version 1.1

23 avril 2021

Page 18 de 29

Distribution des crédits accumulés sur les volumes sortants :

- 100% des crédits sur le volume certifié sortant : 100 crédits m3 PEFC sur 100m3 de placage vendus **100% Certifiés PEFC**
- 100 crédits m3 PEFC sur 130 m3 de placages vendus **70% Certifiés PEFC**.

### Documents :

*Système de gestion des crédits PEFC pour chaque site de production*

### 12.DDS - Système de diligence raisonnable / analyse de risque

#### Principes de base dans l'approvisionnement :

1. L'origine de tous les bois est connue et approuvée afin qu'elle corresponde à la zone géographique couverte par les analyses de risque USA et Canada;



La compagnie Commonwealth Plywood Itée

## Procédure coc PEFC et gestion multisite

ST 2002-2013 second edition (2015)

ST 2002:2020 (2020)

Version 1.1

23 avril 2021

Page 19 de 29

2. La liste des fournisseurs est mise à jour en continue et une vérification annuelle est effectuée pour vérifier tout changements sur l'origine des bois;
3. Les fournisseurs non certifiés doivent compléter une déclaration d'origine des bois. Celle-ci est valide tant qu'aucune modification est requise. Les fournisseurs sont avisés qu' ils doivent déclarer les changements dès qu'il y en a.
4. Commonwealth Plywood Itée ne s'approvisionne auprès d'aucune source controversée;
5. Aucune essence couverte par la CITES n'est utilisée par Commonwealth Plywood Itée;
6. Le processus de DDS est vérifié annuellement lors des audits internes.

### **Recherche de l'information :**

Tous les fournisseurs complètent une Déclaration de provenance sur les bois qu'ils vendent à Commonwealth Plywood.

### **Analyse de risque :**

Une analyse de risque sur les provenances est effectuée et mise à jour annuellement.

Aucun produit provenant de source controversée ne doit être délivré aux sites de Commonwealth Plywood.

Aucune espèces présente sur l'Annexe I à III de la CITES ne sont commercialisées.



La compagnie Commonwealth Plywood Itée

# Procédure coc PEFC et gestion multisite

ST 2002-2013 second edition (2015)  
ST 2002:2020 (2020)

Version 1.1

23 avril 2021

Page 20 de 29

Tous les produits entrants non-certifiés PEFC sont de sources avec risques négligeables et sont considérés comme **PEFC Sources Contrôlées**.

**Tout produits provenant de sources controversées ne peut être vendu.**

## **Documents :**

*DDS*

*Analyse de risque*

*Déclaration des fournisseurs*

## **13. Gestion multisite**

### **Eligibilité**

Tous les sites font partie de la même entité légale : La Compagnie Commonwealth Plywood Itée. Le site central de Ste-Thérèse à la responsabilité de la mise en œuvre de cette procédure PEFC sur l'ensemble des sites participants (voir Annexe E).

### **Exigences multi-site**



La compagnie Commonwealth Plywood Itée

# Procédure coc PEFC et gestion multisite

ST 2002-2013 second edition (2015)

ST 2002:2020 (2020)

Version 1.1

23 avril 2021

Page 21 de 29

Les sites participants ont la responsabilité de respecter cette norme et de prendre les mesures correctives nécessaire au besoin suite aux vérifications internes effectuées par le site central.

La documentation suivante est mise à la disposition des sites par le site central :

- Copie des normes PEFC;
- Copie de cette procédure coc et multisite;
- Exigences du certificateur pour les audits sur site et hors site;
- Résultat des audits internes et externes et actions correctives;
- Certificats coc applicables.

Les sites s'engagent à respecter les exigences de la norme PEFC et à corriger sans délai les possibles non-conformités identifiées lors d'audits internes ou externes, faute de quoi, le site pourrait être exclu de la certification.

## **Programme d'audit interne**



La compagnie Commonwealth Plywood Itée

## Procédure coc PEFC et gestion multisite

ST 2002-2013 second edition (2015)

ST 2002:2020 (2020)

Version 1.1

23 avril 2021

Page 22 de 29

---

L'audit interne annuel, sur site ou hors site est de la responsabilité du bureau central. Tous les sites participants doivent être audités avant d'être officiellement admis dans le multi-site.

### **Documents :**

*Ententes multisite (facultatif)*

*Rapport d'audit interne*

*Checkliste PEFC cco et multisite*

*Outil de suivi des non-conformités*

---



La compagnie Commonwealth Plywood Itée

# Procédure coc PEFC et gestion multisite

ST 2002-2013 second edition (2015)

ST 2002:2020 (2020)

Version 1.1

23 avril 2021

Page 23 de 29

## ANNEXE A

### Responsabilités centrales :

Responsabilités	Nom
Coordination / gestion du multisite	Richard Beaudoin
Utilisation et gestion des logos	Richard Beaudoin
Santé et Sécurité au travail	Voir directeurs de chaque site



La compagnie Commonwealth Plywood Itée

# Procédure coc PEFC et gestion multisite

ST 2002-2013 second edition (2015)

ST 2002:2020 (2020)

Version 1.1

23 avril 2021

Page 24 de 29

## ANNEXE B

### Registre des modifications de la procédure

Les modifications depuis la dernière version sont indiquées en **surligné jaune** dans le texte.

Date de la modification	Version	Objet / sections visées	Responsable des changements
20 avril 2021	1	Emission de la procédure version 1	Fabrice Lantheaume





La compagnie Commonwealth Plywood Itée

# Procédure coc PEFC et gestion multisite

ST 2002-2013 second edition (2015)

ST 2002:2020 (2020)

Version 1.1

23 avril 2021

Page 25 de 29

## ANNEXE C

### Groupe de produit PEFC

FSC Groupe de produit (Product Group code : 01010 )	Déclaration entrante	Espèces (Species)	Groupes de produits à la sortie (Product group code : 05010 )	Déclaration de sortie	Système de contrôle pour la déclaration
Billes deroulage merisier (incluant bouleau a papier) Yellow Birch veneer logs (include White Birch)	PEFC SFI	<i>Betula alleghaniensis</i> <i>Betula papyrifera</i>	Placage <sup>1</sup> de merisier (incluant bouleau à papier) Yellow birch veneer (include White birch)	100% Certifié PEFC	Credit
Billes deroulage erable Maple veneer logs	PEFC SFI	<i>Acer saccharum</i> <i>Acer spp</i>	Placage d'érables Maple veneer	100% Certifié PEFC	Credit
Billes deroulage chene Oak veneer logs	PEFC SFI	<i>Quercus rubra</i>	Placage de chêne rouge Red oak veneer	100% Certifié PEFC	Credit



La compagnie Commonwealth Plywood Itée

# Procédure coc PEFC et gestion multisite

ST 2002-2013 second edition (2015)

ST 2002:2020 (2020)

Version 1.1

23 avril 2021

Page 26 de 29

## ANNEXE D

### Liste des fournisseurs PEFC et SFI

Mise à jour annuelle :

<https://www.sfidatabase.org/>

<https://www.pefc.org/find-certified>

Fournisseur / adresse	Certificat SFI	Certificat PEFC	Fin de validité	Date de vérification
-----------------------	----------------	-----------------	-----------------	----------------------



La compagnie Commonwealth Plywood Itée

# Procédure coc PEFC et gestion multisite

ST 2002-2013 second edition (2015)  
ST 2002:2020 (2020)

Version 1.1

23 avril 2021

Page 27 de 29

<b>Algonquin Forest Authority</b> Pembroke, ON	-	CERT-0123744	2023-09-16	Avril 2021
<b>McRae Lumber Company,</b> Withey, ON	-	SAI-PEFC-1617923	2021-12-21	Avril 2021
<b>Autres fournisseurs possibles après vérification additionnelle avec les acheteurs :</b>				
<b>JTO Champion-CC Inc.</b> Jackson MS <b>The Molpus Woodland Group, LLC</b>	BV-SFIF-US004070-4	-	2024-08-06	Avril 2021
<b>MWF Adirondack LLC,</b> Jackson, NY <b>The Molpus Woodland Group, LLC</b>	BV-SFIUS-US004070-4	-	2024-08-06	Avril 2021
<b>Lyme Adirondack Forest Co.</b> Queensbury, NY	BV-SFIS-US005234-1	-	2025-01-27	Avril 2021



La compagnie Commonwealth Plywood Itée

# Procédure coc PEFC et gestion multisite

ST 2002-2013 second edition (2015)

ST 2002:2020 (2020)

Version 1.1

23 avril 2021

Page 28 de 29

## ANNEXE E

### Liste des sites faisant partie du multisite PEFC

Sites	Adresse et responsables
Ste-Thérèse : Site Central de Gestion multisite	15 boul. Labelle, P.O. Box 90,, Ste-Therese, Quebec, J7E 4H9 Richard Beaudoin
Princeville (Multigrade Veneer Plant) (assemblage)	600, rue St-Henri Princeville (Québec) G6L 5B1 Christian Jacques Louise Gagnon
Princeville (Veneer Plant) (production) déroulage	540, rue St-Henri Princeville (Québec) G6L 5C1 Serge Caron Sophie Nault



La compagnie Commonwealth Plywood Itée

# Procédure coc PEFC et gestion multisite

ST 2002-2013 second edition (2015)

ST 2002:2020 (2020)

Version 1.1

23 avril 2021

Page 29 de 29

Ste-Thérèse (production déroulage)	15, boul. Labelle Ste-Thérèse (Québec) J7E 4H9
Belleterre (production déroulage)	419 Chemin du lac du sable, Belleterre Bruno Boyer
Shawinigan (production déroulage)	1155, avenue de la Fonderie Shawinigan (Québec) G9N 1W9
Entrepôt	125 Boulevard Carignan O Princeville (Québec) G6L 4M3